# شعار إدارة التعليم لمدينة نيويورك

# العام الدراسي 2024- 2025

السيد(ة) الوالد(ة) أو ولي(ة) الأمر:

بموجب الفقرة 504 من قانون إعادة تأهيل المعاقين لعام 1973 (قانون فيدرالي) و[تعليمات المستشار رقم A-710](https://www.schools.nyc.gov/docs/default-source/default-document-library/a-710-arabic.pdf)، فإن طفلك قد يكون مؤهَّلاً للحصول على خدمات صحية و/ أو تسهيلات معقولة أخرى في المدرسة وفي برامج وأنشطة أخرى برعاية إدارة التعليم (DOE). تساعد هذه الخدمات التلاميذ ذوي الاحتياجات الصحية الخاصة على المشاركة بشكلٍ منتظم في المدرسة على قدم المساواة مع أقرانهم الذين ليس لديهم إعاقات. على سبيل المثال: يمكن إعطاء التلاميذ الذين يعانون من حالة طبية دواء في المدرسة وفقاً لتعليمات مقدم الرعاية الصحية الخاص بهم، أو قد يجلس التلاميذ الذين يعانون من مشكلة في الرؤية أو السمع بالقرب من المعلم(ة) أو السبورة.

# كيف تعرف ما إذا كان طفلك مؤهلاً للحصول على الخدمات و/ أو التسهيلات:

1. اتصل إمَّا:
   * بمنسق(ة) شؤون الآباء أو بمدير(ة) مدرسة طفلك. أو
   * بمدير(ة) برنامج خطة الفقرة 504 بإدارة التعليم على البريد الإلكتروني [504Questions@schools.nyc.gov.](mailto:504Questions@schools.nyc.gov)

قدّم اسم طفلك واسم مدرسته وفصله، وصف حالة طفلك ونوع الدعم الذي يحتاجه.

1. سوف يشرح منسِّق الفقرة 504 بمدرسة طفلك أو المدير(ة) كيفية تقديم طلب للحصول على خدمات و/ أو تسهيلات لطفلك.
2. بعد تقديم الطلب، ستقوم المدرسة بمراجعته وستقرر ما إذا كان طفلك مؤهّلاً للحصول على الخدمات و/ أو التسهيلات. سوف تستلم إشعاراً لدعوتك إلى اجتماع فريق الفقرة 504 بالمدرسة في غضون 5 أيام دراسية من وقت استلام استمارات طلب تسهيلات الفقرة 504 المعبَّأة، وذلك من أجل مناقشة احتياجات طفلك. بناءً على الخدمات المطلوبة، يجب أن يتم عقد الاجتماع في وقت لا يتجاوز 15 أو 30 يوماً دراسياً بعد وقت استلام استمارات طلب تسهيلات الفقرة 504 المعبَّأة.

[تقدِّم تسهيلات الفقرة 504: دليل التلميذ(ة) والعائلات](https://www.schools.nyc.gov/docs/default-source/default-document-library/504-accommodations-student-and-family-guide-arabic.pdf) و [إشعار بعدم التمييز في ظل الفقرة 504](https://www.schools.nyc.gov/docs/default-source/default-document-library/notice-of-non-discrimination-under-504-arabic.pdf) المرفقين المزيد من التفاصيل حول حقوق طفلك. هذه الموارد بالإضافة إلى تعليمات المستشار رقم A-710 والاستمارات ذات الصلة موجودة على الرابط <https://www.schools.nyc.gov/school-life/health-and-wellness/504-accommodations>.

إذا كان لديك أي أسئلة، أو إذا كنت قلقاً بشأن إمكانية وصول طفلك إلى أحد برامج ما بعد الدوام الدراسي التابعة لإدارة التعليم أو غير التابعة لها، يرجى الاتصال بمنسِّق الفقرة 504 بمدرستك أو بالمدير(ة) أو راسل عنوان البريد الإلكتروني [504Questions@schools.nyc.gov.](mailto:504Questions@schools.nyc.gov)

مع خالص التقدير والاحترام،

504 Coordinator signature Principal Signature

منسِّق(ة) تسهيلات الفقرة 504 المدير(ة)